
**EVIDENCE
IN THE
LITIGATION
PROCESS**

Second Edition

SCHIFF

A CARSWELL STUDENT EDITION

**EVIDENCE
IN THE
LITIGATION PROCESS**

Second Edition

by

STANLEY A. SCHIFF

Professor, Faculty of Law, University of Toronto

Volume 1

**THE CARSWELL COMPANY LIMITED
TORONTO, CANADA
1983**

Canadian Cataloguing in Publication Data

Schiff, Stanley A., 1932-
Evidence in the litigation process

Includes bibliographical references and index.
ISBN 0-459-35640-2 (bound). — ISBN 0-459-35650-X (pbk.)

1. Evidence (Law) — Canada — Cases. I. Title.

KE8440.S35 1983 347.71'06 C83-098840-8

Copyright © 1983

The Carswell Company Limited

PREFACE

This second edition comes at what may be a critical juncture in the development of Canadian evidence law. A new Canada Evidence Act, modelled closely on the Uniform Evidence Act, has been introduced into Parliament. If the statute is ultimately enacted, counterparts similar in content are likely to follow in at least some of the provinces. Where that occurs, the fabric of the common law regime explored in the following pages will disappear, replaced by what are, in all but name, codes of the law.

That, I am convinced, would not be desirable.

Evidence law should remain flexible, capable of ready and wise response to new problems of trial process as they arise. A comprehensive statutory statement cannot fit this bill. Legislation necessarily sets out doctrine as conceived at a given point of time, frozen into a particular set of authoritative words. Statutory policy and language repel judicial attempts to adjust as need dictates. Granted, inflexibility may be a small price to pay if the body of common law supplanted is defective beyond the power and will of judges to repair. Fortunately, that is not the case in this country. Most of the common law of evidence is tolerably adapted to the problems it must solve. Most of what is not can be corrected in the courts. That Canadian judges are increasingly willing to take on the job is shown by some of the more recent judicial efforts this book canvasses.

Even assuming that a comprehensive statutory statement of evidence law were desirable, its inflexibility dictates that policy and language must be wisely conceived in the first instance. Here the Uniform Evidence Act is deeply flawed. For the most part embodying recommendations of the Federal/Provincial Task Force on Uniform Rules of Evidence, its provisions carry the inadequacies of the Task Force's work. Shallow research and analysis, unwarranted assumptions about the wisdom of existing doctrine, mistakes in articulating doctrine: all have left their mark. In some instances, although the Task Force came to sensible conclusions, its parent body, the Uniform Law Conference, rejected resulting recommendations. Examples are discussed at relevant points in this book. In sum, even if evidence law in Canada should be translated into statutory form, we deserve better than the Uniform Evidence Act.

As in the first edition, I have omitted most supporting references a student in a first course in evidence law would not likely want to look up. Unless widespread enactment of the Uniform Evidence Act renders the research useful only to historians, I still contemplate publishing the references as footnotes in a future edition or in a supplementary volume. For this edition, the cases have been checked through law reports and unpublished judgments issued up to late February 1983. Statutes have been rendered current as of mid-April.

I am grateful to those who have given permission for the reprinting of excerpts from the books, periodical articles and other materials indicated: American Bar Association (ABA Model Code of Professional Responsibility, rev. 1980, copyright American Bar Association); American Law Institute

(Model Code of Evidence, copyright 1942 by the American Law Institute); American Law Institute-American Bar Association Committee on Continuing Professional Education (E. Morgan, *Basic Problems of Evidence*, copyright 1963 by the American Law Institute); Melvin M. Belli; Butterworth Law Publishers Ltd. (T. Mathew, *Forensic Fables by O*, 1961; R. Cross, *Evidence*, 3d edition 1967; J. Heydon, *Cases and Materials on Evidence*, 1975); Canadian Bar Association (CBA Code of Professional Conduct); Canadian Bar Review (Schiff, *The Use of Out-of-Court Information in Fact Determination at Trial*, 41 Canadian Bar Review 335; Haines, *Criminal and Civil Jury Charges*, 46 Canadian Bar Review 48); Charles C. Thomas, Publisher (P. Wall, *Eye-Witness Identification in Criminal Cases*, 1965); Chitty's Law Journal (Common, *The Crown Prosecutor — Key Man in Law Enforcement*, 14 Chitty's Law Journal 12); Columbia Law Review Association (Davis, *Judicial Notice*, 55 Columbia Law Review 945, copyright 1983 by the Directors of the Columbia Law Review Association, Inc.); Columbia University Press (E. Morgan, *Some Problems of Proof under the Anglo-American System of Litigation*, 1956); Cornell University and Fred B. Rothman & Co. (Nizer, *The Art of Jury Trial*, 32 Cornell Law Quarterly 59, copyright 1946 by Cornell University); Professor K.C. Davis; Foundation Press, Inc. (E. Morgan, J. Maguire & J. Weinstein, *Cases and Materials on Evidence*, 4th edition 1957; J. Maguire, J. Weinstein, J. Chadbourn & J. Mansfield, *Cases and Materials on Evidence*, 5th edition 1965, copyright 1957 and 1965, respectively, by the Foundation Press, Inc.); Professor John Furedy (*Scientific Aids to Testimonial Trustworthiness*, previously unpublished paper); The Globe and Mail (The Globe and Mail, May 27th 1959); Edson L. Haines; The Harvard Law Review Association (Maguire, *The Hillmon Case — Thirty-Three Years After*, 38 Harvard Law Review 709; Morgan & Maguire, *Looking Backward and Forward at Evidence*, 50 Harvard Law Review 909; Morgan, *Judicial Notice*, 57 Harvard Law Review 269; Morgan, *Hearsay Dangers and the Application of the Hearsay Concept*, 62 Harvard Law Review 177, copyright 1925, 1937, 1944, 1948, respectively, by the Harvard Law Review Association); Dr. Anne Hayman; Marjorie Kennedy (J. Kennedy, *Aids to Jury Charges — Criminal*, 2d edition 1975); The Lancet (Hyman, *Psychanalyst Subpoenaed*, The Lancet, October 16th 1965); Law Reform Commission of Canada (Report on Evidence, 1975; Law of Evidence Project Study Paper No. 5, 1973); The Law Society of Upper Canada (Pepper, *Scientific Proof in [1959] Special Lectures of the Law Society of Upper Canada: Jury Trials* 277; Maloney, *Expert Evidence in [1969] id.: Defending a Criminal Case* 77); Little, Brown and Company (Wigmore on Evidence, volumes 4-6 (Chadbourn revision), volumes 7 and 8 (3d edition), volume 8 (McNaughton revision), volume 9 (Chadbourn revision); MacMillan Publishing Co., Inc. (Hart & McNaughton, *Evidence and Inference in the Law* in D. Lerner, editor, *Evidence and Inference*); Minnesota Law Review (Redmount, *The Psychological Bases of Evidence Practices: Intelligence*, 42 Minnesota Law Review 559); Louis Nizer; Robert S. Redmount; Senate of the Inns of Court and the Bar (Annual Statements of the General Council of the Bar of England and

Wales for 1961 and 1965); Sweet & Maxwell Ltd. (Williams, *Corroboration – Sexual Cases*, [1962] Criminal Law Review 662); Utah Law Review (Stewart, *Perception, Memory and Hearsay: A Criticism of Present Law and the Proposed Federal Rules of Evidence*, 1970 Utah Law Review 1); West Publishing Company (M. Belli, *Modern Trials*, 1st edition 1954; C. McCormick, *Handbook of the Law of Evidence*, 1st edition 1954, 2d edition 1972); The Yale Law Journal Company and Fred B. Rothman & Co. (Morgan, *A Suggested Classification of Utterances Admissible as Res Gestae*, 31 Yale Law Journal 229, 229-34, 236-39; Note, *Interrogation in New Haven: The Impact of Miranda*, 76 Yale Law Journal 1519, 1613-14). The discussion of res ipsa loquitur in Chapter 16 previously appeared in somewhat different form as an article, *A Res Ipsa Loquitur Nutshell*, 46 University of Toronto Law Journal 451. I also express my appreciation to the Canada Council for the grant of a Killam Senior Research Scholarship to assist my research during a sabbatical leave in 1978-79.

Faculty of Law
University of Toronto
June 1983

Stanley Schiff

TABLE OF CASES

[Pages of cases substantially reproduced are in bold face type.]

- Adams v. Hutchings (No. 1) 1038
Adelaide Chemical and Fertilizer Co. v.
 Carlyle 432
Admiralty Commrs. v. Aberdeen Steam
 Trawling and Fishing Co. 1058
Albert v. Tremblay 336
Allan, Re 70
Allen and Caldeonia, Re 744
Alward v. R. 845
Amys v. Barton 397
Anchor Assur. Co., Re 1177
Anti-Inflation Act, Ref. re 705
Arendale v. Can. Bread Co. 1193
Ares v. Venner 247, **356**, 361, 364, 379,
 410, 449, 480, 641
Army & Navy Retail Stores (Western) Co. v.
 Retail Wholesale and Dept. Store
 Union 749
Arnold v. Bishop of Bath and Wells 383
Arnold Estate, Re 120
Ashdown Hardware Co. v. Singer 358
A.G. v. Antrobus 384
A.G. v. Hannigan 579
A.G. v. Hitchcock 520, 535
A.G. v. Mulholland 1020
A.G. Man. v. Forest 136
A.G. Qué. v. Bégin 969, 998
A.G. Que. v. Blaikie 136
Aveson v. Kinnaird 280, 414, 416, 417, 429
Avon v. R. 964, 965
Aylesford Peerage Case 283, 284, 285
Azoulay v. R. 97
- Badger v. Badger 776
Bagot v. Bagot 731
Baker v. Madison 89
Baldridge v. Matthews 23
Banbury Peerage Case 1168, 1169, 1170,
 1171
Bastin v. Carew 182
Batory v. A.G. Sask. 136
Bater v. Bater 1138, 1139, 1140
Bayley v. Trusts & Guar. Co. 622
Beatson v. Skene 1057
Beatty v. R. 935
- Beer v. Ward 1012
Beever v. Hanson, Dale & Co. 1037, 1038
Beevis v. Dawson 1100
Bell, Re 1150, 1181
Bell v. Smith 1012
Benmax v. Austin Motors Co. 117
Bergsma, Ex parte 159, 160
Bigaouette v. R. 959, 961, 963
Bleta v. R. 468, 474, 494
Blocker v. State 344
Boardman v. D.P.P. 846, 847, **848**
Bond v. Martinos 219
Bondholders Securities Corp. v.
 Manville 712
Booth v. Booth and Cook 953, 954
Bosvile v. A.G. 731
Boucher v. R. 52
Boudreau v. R. 879, 882, **893**, 896, 899,
 900, 903, 916, 925
Boulet v. R. 885
Bowhey v. Theakson 868, 869, 871
Bojkowych v. Bojkowych 1134
Bradburn v. Bradburn 953
Bradley v. R. 1154
Bradley v. Ricardo 565, 566
Bremer v. Freeman 714, 715
Bridges v. North London Ry. 94
Briginshaw v. Briginshaw 1133
Briscoe v. Briscoe 54
B.C. Elec. Ry. v. Clarke 120
British Steel Corp. v. Granada T.V.
 Ltd. 1020
Brown v. Bd. of Educ. 706
Brown v. Dunn 215, 216, 217
Brown v. Mississippi 977
Brownell v. Black 490
Brownell v. Brownell 205
Brownridge v. R. 988, 997
Brûlé v. R. 617
Brunet v. R. 831, 833
Bruton v. U.S. 314
Buckingham v. Daily News Ltd. 742
Bullivant v. A.G. 1010
Burmah Oil Co. v. Bank of England 1077
Burnam v. Chicago Great Western Ry. 165
Butler v. C.N.R. 1100

xvi TABLE OF CASES

- Calgary & Edmonton Ry. v.
 MacKinnon 741, 746
- Callis v. Gunn 981, 984
- Can. Atl. Ry. v. Moxley 358
- C.N.R. v. Muller 107
- Can. Nat. S.S. Co. v. Watson 718
- C.P.R. v. Calgary** 362, **1036**
- Capital Trust Co. v. Fowler 338
- Carey v. R. 1076
- Cariboo Observer Ltd. v. Carson Truck
 Lines Ltd. 564
- Carter v. Kentucky 966
- Casey v. Kennedy 384
- Cassels v. T.T.C. 422, 429
- Castellani v. R. 836
- Chambers v. Murphy** 737, 738
- Charlton, Re 341
- Chayne v. Schwartz** 748, 759
- Chote v. Rowan 312
- Clark v. R. 1131, 1133
- Clark v. Winnipeg & Winnipeg Elec.
 Ry. 1037
- Clarke v. Edinburgh & Dist. Tramways
 Co. 115, 121
- Clarke v. Edmonton 741
- Clarke v. Holdsworth 551
- Clarke v. Saffery 182
- Cloutier v. R. 829
- Cohen v. U.S. 188
- Colpitts v. R. 123, 206
- Combs v. The State 90
- Commr. of Customs v. Harz 880, 882, 884,
 900
- Commonwealth v. Friedman 588
- Commonwealth v. Webster 1121
- Concha v. Murieta 714
- Conley v. Conley 355
- Constitutional Questions Determination Act
(B.C.), Re** 1061
- Continental Ins. Co. v. Dalton Cartage
 Co.** 1136
- Conway v. Rimmer** 1060, **1070**, 1076, 1080
- Cook v. Lewis 1119
- Cooke, Re 48
- Cooper v. Cooper 717
- Cooper v. Slade 1133
- Corbett v. R.** 108, **109**, 121, 508, 965
- Coulson v. Disborough 63
- Cowan v. R. 232
- Creaghe v. Iowa Home Mut. Casualty
 Co.** 249
- Creelman v. Tupper 536
- Crippen, Re 391
- Cromarty v. Monteith** 340
- Cross v. Commonwealth 165
- Curr v. R.** 1002
- D. v. Nat. Soc. P.C.C. 1080
- Dahlberg v. Naydiuk 1100
- Daintrey, Re** **1046**
- Dale v. Toronto Ry. Co.** **89**
- Dalrymple v. Sun Life Assur. Co. 251
- Darling v. Sun Life Assur. Co. of Can.** **1176**
- Davey v. Harrow Corp. 674
- Davies v. D.P.P. 603
- Davies v. Taylor 1136
- Davis v. Mills 977
- Davy v. Morrison 458
- Dawson v. State 958
- Day v. Day 731
- Deacon v. R.** **258**
- DeClerq v. R. 881, 923
- Delaney v. U.S. 188
- Delaney & Co. v. Berry** **57**
- Deloli, Re 1182
- Dembie v. Dembie 1023
- Demeter v. R. 345, 347
- Dering v. Uris 1136
- Dickinson v. Harvey 205
- Dickison v. Montgomery** **868**
- Dilorio v. Warden of Common Jail 137
- D.P.P. v. Hester 602, 603, 607, 619
- D.P.P. v. Kilbourne 15, 602, 607
- Directors, etc. of the Metropolitan Ry. v.
 Jackson** **79**
- DiSora v. Phillips 713
- Doe v. Andrew 1173
- Doe v. France 386
- Doe v. Palmer 406, 407, 408
- Doe v. Perkins 188
- Dom. Trust Co. v. New York Life Ins.
 Co. 120
- Donnelly v. U.S. 343
- Dowdell v. Wilcox 89
- Draper v. Jacklyn 75, 734
- Drew Brown Ltd. v. "Orient Trader" 715
- Duchess of Kingston's Case 390
- Duff Dev. Co. v. Gov. of Kelantan** **720**
- Duncan, Re 1011
- Duncan v. Cammell, Laird & Co.** **1054**,
 1062, 1065, 1069, 1071
- Dunn v. Dunn's Trustees 114
- Durham v. U.S. 652
- Dziwenka v. R. 119
- Edwards, Ex parte 345
- Elgin v. Stubbs 621, 622, 623
- Empire Realty Co., Re 1087
- English v. Richmond 393
- Enoch and Zaretsky, Bock & Co.'s
 Arbitration, Re 63
- Erven v. R. 885, 920
- Escobedo v. Illinois 1002

TABLE OF CASES xvii

- Faber v. R. 137
Farese v. U.S. 69
 Faye v. Prentice 673
 Fenwick v. Bell 458
Field v. Commr. for Ry. for New South Wales 1041
 Finch, Re 621
Finestone v. R. 385
 Flanagan v. Fahy 596
Fleming v. Toronto Ry. 192, 257
 Fletcher v. Kondratuk 663, 664
Fowler v. Fowler 62
 Fox v. Gen. Medical Council 585

 Gach v. R. 893
 Gagnon v. Que. Securities Comm. 1069
Gaja v. R. 600
 Gee v. Freeman 660
 Gen. Films Ltd. v. McElroy 533
 George v. George 1134
 Gilbert v. California 968
Gilbert v. R. 275, 276, 415, 429
 Gilbey v. Great Western Ry. 397
 Gloucester Properties Ltd. v. R. 1076
 Gosselin v. R. 1025
 Graham v. R. 1161
 Gratt v. R. 15
 Gray v. LaFleche 732
 Green v. Cleveland 375
 Green v. McLeod 621
 Greenough v. Eccles 570, 578, 579, 581
 Greenough v. Gaskell 1010, 1016
Greenwood v. Fitts 308, 309, 1047
 Greer v. U.S. 1147
 Griffin v. California 965
Griffiths v. Earl of Dudley 678
 Gross v. Brodrecht 801
 Grosvenor Hotel, London (No. 2), Re 1069
 Guay v. R. 791

Hales v. Kerr 865
 Hanes v. Wawanesa Mut. Ins. Co. 1138
 Hansen v. Sask. Power Corp. 732
 Harlow, Re 1185
 Harper v. Griffiths 565, 566
Harris v. D.P.P. 15, 821, 843, 850, 860, 863, 981
Harris v. Harris 308, 311
 Hart v. Lancashire & Yorkshire Ry. 1037, 1038
 Hartford v. Faw 250
Harwood and Cooper v. Wilkinson 50
 Head v. Head 1169
 Henry v. Lee 188
 Henry Coxon, The 347
Hersees of Woodstock Ltd. v. Goldstein 680

Hildreth v. Key 163, 167, 168
 Hines v. Commonwealth 344
 Hobbins v. R. 913
 Hodge's Case 1124, 1125, 1126, 1128, 1129, 1130
 Hoffman v. U.S. 189
Hogan v. R. 986
 Hogton v. Hogton 1174
 Holland v. U.S. 1130
 Hollaris v. Jankowski 166, 167
 Hollington v. F. Hewthorn and Co. 387, 392, 393
Holt, Ex parte 1046
 Holt v. U.S. 968
 Home v. Corbeil 403
 Hood v. Hood 117
 Horsburgh v. R. 157, 158
 Horvath v. R. 908
 Hosegood v. Hosegood 1153
 Hoskyn v. Metro. Police Commr. 1025
 Howard v. B.C. Elec. Ry. 1037
 Hubin v. R. 617
 Hughes v. Detroit, G.H. & M. Ry. 165
 Humphrey v. Archibald 1080

Ibrahim v. R. 873, 879, 882, 886, 894, 902, 903, 909, 916, 925
 Ins. Co. v. Mosley 402
 Irish Society v. Bishop of Derry 383, 386

 Jackman v. Rosenbaum Co. 975
 Jacks v. Woodruff 307
 Jacobellis v. Ohio 700
 James Flood v. R. 662, 664
 Jarvis v. London St. Ry. 428, 430, 434
 Jewell v. Parr 81
 Jewett v. U.S. 191
 John v. R. 1128
Johnson v. Lutz 365, 368, 376, 380
 Johnson v. U.S. 68
 Jones v. A.G. Can. 134, 136
 Jones v. Nat. Coal Bd. 59, 60
 Jordan v. Fitzgerald 29
 Joseph Brant Memorial Hosp. v. Koziol 376
 Joseph Constantine S.S. Line Ltd. v. Imperial Smelting Corp. 1095
Joy v. Phillips, Mills & Co. 25, 867

 Kaminski v. State 638
 Kapulica v. Dumancic 362, 379
 Katz v. U.S. 1003
 Kelliher v. Smith 461
 Kercheval v. U.S. 342
 Kilpatrick v. Dunlop 116

xviii TABLE OF CASES

- Kimble v. First Nat. Bank of Nevada 289
Kimble's Estate, Re 289
King v. R. 990
Kinnell v. Peebles 114
Kirby v. Illinois 516
Kirkpatrick v. Lament 622
Kirkstall Brewery Co. v. Furness Ry. 329,
 330
Kirsch v. R. 602
Klein v. Bell 130
Knight v. State 598, 639
Knowlton v. R. 660
Kolesar v. Jeffries 376, 380
Kolnberger v. R. 615
Koufis v. R. 206, **551**, 788
Kowal v. N.Y. Central Ry. 1041
Kuruma v. R. 970, 981, 984, 994, 1082
- Lakeside v. Oregon 966
Lal Chand Marwari v. Mahant Ramrup
 Gir 1173, 1178, 1179
Lamb v. Munster **947**
Landfield v. Albiani Lunch Co. 287
Larson v. Boyd 864
Lauderdale Peerage 1190
Laughlin v. Harvey 732
Law, Re 1186, 1187
Lawrence v. Campbell 1009
Leach v. R. 172
Leblanc v. R. 828
Legislative Privilege, Ref. Re 1020, 1081
Lemay v. R. 54
Letang v. Cooper 1100
Lewes' Trusts, Re 1178, 1179
Lindsey v. U.S. 598, 639
Livingstone v. Livingstone 954
Lloyd, Ex parte 59
Lloyd v. Powell Duffryn Steam Coal
 Co. **281**, 283, 343, 345, 403, 404, 410
Lloyd v. R. 1034
Logan v. Lee **716**, 718
London v. Grand Trunk Ry. 1037
London Gen. Omnibus Co. v. Lavell 738,
 739
Lord Stafford's Case 536
Lord Trimlestown v. Kemmis 347
Lougeard v. Collingwood Shipbldg.
 Co. 869
Loveden v. Loveden 1141, 1169
Low-Beer v. Imperial Invt. Corp. 863
Lowery v. R. 813
Lowry v. Thompson 1150
Lucas v. R. 590
Lucier v. R. 348
Lyell v. Kennedy 1010
- M.V. "Polar Star" v. Louis Denker Inc. 86
McAfee v. Travis Gas Corp. 253
McAndrews v. Leonard **728**
McArthur v. Prudential Ins. Co. 800
McCain v. Saint John 474
McCannell v. McLean **106**
McCarthy, Ex parte 58
McConnell and Beer v. R. **960**
McCreary v. Grundy 969
MacDonald v. Can. Kelp Co. 861
McDonald v. McDonald 621
MacDonald v. Shewchuk 338, 339
McGreevy v. D.P.P. 1130
McGregor v. Curry 622
McGregor v. Stokes 280
MacKay v. Saskatoon 1037, 1038
McKean (Geo.) & Co. v. Black 621
McKenzie v. Bergin 86
MacKenzie v. Commer **316**
McLain v. Anderson Free Press 344
McQuillan v. R. 248
McRae v. Eldridge **92**
McTaggart v. McTaggart 1050, 1051
Maddess, Re 137
Magel v. Krempler 60
Mahoney v. R. 434
Mair v. Culy 584
Majcenic v. Natale **60**, **759**
Makin v. A.G. New South Wales **816**, 822,
 828, 831, 835, 836, 839, 843, 850, 851,
 858, 863, 867
Malinski v. New York 975
Mancini v. D.P.P. 1104, 1105
Mann v. Balaban 125, 1100, 1119
Mannix v. R. 1076
Mapp v. Ohio 990, 995, 1003
Marks v. Beyfus 1079, 1080
Marshall v. R. **128**, 302, 900, 1082
Massachusetts Bonding & Ins. Co. v.
 Norwich Pharmacal Co. 370
Massey v. Allen 345
Mathews v. Coca-Cola Co. 1193
Maugham v. Hubbard 194
Maves v. Grand Trunk Pac. Ry. **178**
Maxwell v. D.P.P. 552, 826, 850
Mechanical & Gen. Inventions Co. v. Austin
 Motor Co. 107
Meek v. Fleming **42**, 48
Mellor v. Walmesley 354
Melton v. St. Louis Pub. Service Co. **373**
Menard v. Cashman 287
Merasty, Re 659
Metro. Ry. v. Wright 107
Michelson v. U.S. **773**
Middlemiss v. Middlemiss **1172**, 1180, **1187**,

TABLE OF CASES xix

- Miller v. Cotten 164
 Miller v. R. 136
 Mills v. Angus 659
 Minaker v. Minaker 955
 Miranda v. Arizona 939, 1003
Missouri v. Abel 1052
Mole v. Mole 1023, 1049
 Monkton v. A.G. 441
 Monroe v. Twisleton 1031
 Montgomerie & Co. v. Wallace-Jones 118, 121
 Montgomery v. Beavans 1147
 Mood Music Publishing Co. v. De Wolfe Ltd. 867
 Mordaunt v. Moncreiffe 1168
 Morgentaler v. R. 1105
 Moriarty v. London, Chatham & Dover Ry. 310
 Morris v. Davies 284, 285, 731, 1168, 1169
Morris v. R. 788
 Morrison-Knudsen Co. v. B.C. Hydro 1011
 Mott v. Trott 622, 623
 Mullins v. Commonwealth 166
 Murphy v. R. 602, 614
 Murray v. Haylow 205, 207
Mut. Life Ins. Co. v. Hillmon 400, 404
Myers v. D.P.P. 222, 223, 247, 356, 360, 410, 449
- Nag v. McKellar 753
 Nash v. U.S. 775
 Nat. Fire Ins. Co. v. Rodgers 247
 Nat. Trust Co. v. Wong Aviation Ltd. 1100
 New York City v. Second Ave. Ry. 367
 New York Life Ins. Co. v. Schlitt 1145, 1150
 New York Life Ins. Co. v. Taylor 377
 Newton v. Liddiard 340
Niznick v. Johnson 750
 Noor Mohamed v. R. 15, 823, 824, 825, 827, 850, 981, 984
 Nordenfelt v. Maxim Nordenfelt Guns & Ammunition Co. 683
 Nor. Wood Preservers Ltd. v. Hall Corp. 372
 Nothard v. Pepper 384
- O'Connor v. R. 993, 997
 Official Languages Act, Ref. re 135
 O'Leary v. R. 431
 Omand v. Alta. Milling Co. 358, 359
 Omychund v. Barker 147, 149
 Ont. Crime Comm., Re 48
Ont. Equitable Life and Accident Ins. Co. v. Baker 1087, 1145
 Outer v. U.S. 880
- O'Toole v. O'Toole 391
 Ottewell v. Smith 70
- Paige v. R. 615, 616, 623**
 Palko v. Connecticut 975
 Palmer v. Hoffman 369, 371, 375, 380
 Palmer v. R. 216
Palter Cap Co. v. Great West Life Assur. Co. 351
 Park v. R. 915
 Partington v. Partington and Atkinson 391
 Patel v. Comptroller of Customs 248
 Patteshall v. Turford 354
Peake's Ltd. v. Higgins 221
 Peete, Re 1188
 Peete v. Crompton 1188
Pejepscot Paper Co. v. Farren 440
Pennsylvania v. Castellana 796
 People v. Barnhart 286
 People v. Brown 344
 People v. Casey (No. 2) 508
 People v. Defore 995
 People v. Delaney 165
 People v. De Simone 432
 People v. Kohlmeyer 377
 People v. Lamar 797
 People v. Laudiero 777
 People v. Letrcih 344
 People v. Reese 386
 People v. Spriggs 344
 People v. Van Gaasbeck 777
 Perkins v. Jeffery 823, 824, 843
 Petrie v. Speers Taxi Ltd. 1195
 Phene's Trusts, Re 1178, 1179, 1180
Phillion v. R. 479, 632
 Phillips v. Ford Motor Co. of Can. 11
Piché v. R. 876, 877, 908, 932
 Piddington v. Bennett & Wood Pty. Ltd. 532
 Piers v. Piers 1188, 1190
Pitre v. R. 502
 Plessy v. Ferguson 706
 Potter v. Swain 393, 394
 Powell v. Cockburn 1150, 1190, 1197
 Powell v. Streatham Manor Nursing Home 114, 115
 Power v. Winter 741
 Preston-Jones v. Preston-Jones 660, 1167, 1168
Price v. Manning 182, 184, 536, 573, 578, 584
 Prosko v. R. 894
 Prudential Assur. Co. v. Edmonds 1173, 1175, 1181
 Putnam v. U.S. 188, 190

xx TABLE OF CASES

Queen Caroline's Case	537, 539, 543, 544
Quick v. Quick	407, 408
Radclyffe v. Rennie	120
Radford v. Macdonald	621, 623
Ratten v. R.	277, 430
R. v. Abbey	477, 636
R. v. Abramovich	1162
R. v. Adelman	692
R. v. Agawa	349
R. v. Ah Wooey	148
R. v. Aickles	386
R. v. Algar	1032
R. v. Allen	199
R. v. Anderson	204, 207, 471, 490
R. v. Antrobus	154, 155
R. v. Armstrong	155, 513, 516, 825, 860
R. v. Arneson	173
R. v. Ashiq Hussain	754
R. v. Baker	789
R. v. Baldry	875, 884
R. v. Ball	822, 823, 858, 863, 865
R. v. Balgeer	998
R. v. Bannerman	150
R. v. Barbour	11
R. v. Barker	795
R. v. Basken	968
R. v. Baskerville	600, 601, 603, 617
R. v. Bass	936, 937
R. v. Beaulieu	898
R. v. Beckner	979
R. v. Bedingfield	416, 417, 422, 431, 432
R. v. Bellman	384
R. v. Bengert	195
R. v. Bezeau	71
R. v. Bihun	935
R. v. Binder	957
R. v. Blain	1078
R. v. Bleta	710
R. v. Bond	826, 834, 835, 836
R. v. Bouchard	67
R. v. Brasier	151, 155, 162
R. v. Brodie	698, 699
R. v. Brophy	939
R. v. Brown	66, 528, 557
R. v. Browne and Angus	506
R. v. Bryant and Dickson	242
R. v. Budin	157
R. v. Burke	563
R. v. Cameron	694, 1106
R. v. Campbell	830, 865
R. v. C.P.R.	24
R. v. Carey	71
R. v. Cerniuk	659
R. v. Chamandy	52
R. v. Chandok	670
R. v. Chander	853
R. v. Chard	810
R. v. Chasson	968
R. v. Christie	318, 432, 824
R. v. Cipolla	98
R. v. Clark	711
R. v. Clarke	795
R. v. Cleghorn	64
R. v. Clewer	59
R. v. Close	698
R. v. Coffin	183, 576
R. v. Cohen	1111
R. v. Coles	698
R. v. Coles (C.) Co.	696, 699
R. v. Comba	1125
R. v. Cooper	1128
R. v. Coote	130
R. v. Corby	958
R. v. Cosgrove	515
R. v. Court	982, 983
R. v. Cox	1015
R. v. Coyle	596
R. v. Crawford	1154
R. v. Cripps	615, 1025
R. v. Cunliffe	928
R. v. Dansky	698, 699
R. v. Darlyn	60
R. v. Davidson and Tidd	605
R. v. Davies	501, 1103
R. v. Davison	206
R. v. Dawson	159
R. v. Dibble	259
R. v. Dickson	664
R. v. Dietrich	342, 478, 561, 594
R. v. Dom. News & Gifts (1962) Ltd.	698, 699
R. v. Dossett	818
R. v. Doyle	994
R. v. Drew	617
R. v. Droskovic	1053
R. v. Drybones	988, 990, 992, 997
R. v. Drysdale	837, 859
R. v. Duckworth	565, 568
R. v. Duncan	764
R. v. Dunning	168
R. v. Dwyer	514
R. v. Dyck	214
R. v. Eden	321
R. v. Edwards	1118
R. v. Edwards, Underwood and	
Edwards	65
R. v. Ewens	1113
R. v. Exall	1161
R. v. Farler	603
R. v. Fialkow	285
R. v. Finnessey	794, 969

TABLE OF CASES xxi

- R. v. Fisher** 454, 471, 474, 490, 494
R. v. Fitton 895, 900, 903, 910, 916
R. v. Flack 853
R. v. Fletcher 157
R. v. Fontaine Moreau 340
R. v. Ford 970
R. v. Foster 416, 417
R. v. Frances 460
R. v. Francis & Barber 259
R. v. Frechette 970
R. v. French 462
R. v. Gallagher 957
R. v. Gauthier 917, 938
R. v. Gavin 875
R. v. Geering 818, 819, 867
R. v. German 498, 501
R. v. Giannotti 1153, 1154
R. v. Goddard 422
R. v. Goldhar 514
R. v. Gouin 96
R. v. Graat 501
R. v. Grainger 291
R. v. Gray 818
R. v. Great West News Ltd. 704
R. v. Greenacre 1103, 1104
R. v. Grinder 968
R. v. Guinea 194
R. v. Gunewardene 558, 594
R. v. Gwilliam 248
R. v. Hamlin 616, 618
R. v. Hammond 924
R. v. Hann 668, 670
R. v. Harris 65, 259, 933
R. v. Harrison (No. 3) 506
R. v. Hartley 691
R. v. Hartridge 206
R. v. Hawke 167, 464, 561, 594
R. v. Heffer 660
R. v. Helpard 464
R. v. Higgins 933
R. v. Hill 163, 168
R. v. Hillier 673
R. v. Hodgson 795
R. v. Hollahan 669
R. v. Holmes 458, 795
R. v. Honan 972
R. v. Horry 29
R. v. Horsburgh 149
R. v. Howarth 508
R. v. Hudson 691
R. v. Hughes 590, 730, 933
R. v. Hunter 579
R. v. Hurd 882
R. v. Hutchinson 439, 565
R. v. Ignat 61
R. v. Imrie 168
R. v. Irving (K.C.) Ltd. 1150
R. v. Jackson 615, 898, 933
R. v. Jean 1035
R. v. Johnson 798
R. v. Jurtyn 437, 440
R. v. Kaipainen 385
R. v. Kaplansky 738
R. v. Keeler 590
R. v. Kilbourne 852, 853, 854
R. v. Knox 590
R. v. Krausz 795
R. v. Kyselka 593, 639
R. v. Lachance 1121
R. v. Laliberté 795
R. v. Lamond 617
R. v. Langmead 1161
R. v. Longman 555
R. v. Laverty 362
R. v. Lawson 847
R. v. Leach 159, 160
R. v. Leforte 549, 859
R. v. Leland 426
R. v. Letendre 998
R. v. Liddle 65
R. v. Lloyd 439
R. v. Lorne Harper 662
R. v. Luffe 1167
R. v. Lupien 462, 477, 633, 693, 801, 809
R. v. McAloon 936
R. v. McCrea 770
R. v. McFadden 791
R. v. McIver 1129
R. v. McIntyre 970
R. v. McInulty 617
R. v. McKay 598, 639
R. v. McLean 133, 207, 258, 962
R. v. McLeod 903
R. v. McMahon 65
R. v. McMillan 806
R. v. McNamara 446, 602, 829, 970
R. v. McNicol 688
R. v. Magson 292
R. v. Mandzuk 215
R. v. Manser 617, 618
R. v. Maqsud Ali 754
R. v. Martin 393, 795
R. v. Maruska 668
R. v. Mason 458
R. v. Mathews 458
R. v. Mayling 276
R. v. Mead 438
R. v. Milgaard 582
R. v. Mitchell 1124, 1129
R. v. M'Naughton 1102
R. v. Moghal 403
R. v. Monks 926

xxii TABLE OF CASES

- R. v. Montgomery 293
R. v. Moore 541
R. v. More 494
R. v. Mowat 363
R. v. Mullins 604
R. v. Murphy 133, 134
R. v. Naidanovici 197
R. v. Nat. News Co. 1107
R. v. Neil 458
R. v. Nicholson 155
R. v. Northern Elec. Co. 385
R. v. Nowell 970, 971
R. v. Oakes 1112, 1151
R. v. O'Brien 342, 503
R. v. Oddy 818, 819
R. v. Oliva 65
R. v. Oliver 670, 1111, 1114, 1116, 1117
R. v. Onufrejczyk 29
R. v. Ortt 1145, 1152
R. v. Osborne 422
R. v. Osbourne 262
R. v. Osman 436
R. v. Owad 286
R. v. Pallett 70
R. v. Palmer 1160
R. v. Parish 613
R. v. Paterson (N.M.) & Sons Ltd. 957
R. v. Patterson 1110
R. v. Pavlukoff 99
R. v. Payjack 248
R. v. Payne 982, 983
R. v. Peel 436
R. v. Penney 834
R. v. Penno 258
R. v. Perry 435
R. v. Phillion 463, 464, 642
R. v. Pitt 198
R. v. Pleich 768
R. v. Potts 658
R. v. Proudlock 1093, 1150, 1151
R. v. Que. Mun. Comm. 137
R. v. Rafael 527
R. v. Rice 248
R. v. Rimmer 342
R. v. Robertson 404, 814
R. v. Robinson 850
R. v. Romano 961
R. v. Rosik 478, 633
R. v. Rourke 660
R. v. Rowton 776, 785, 803, 809, 820
R. v. Rubin 698, 699
R. v. St. Clair 1107, 1111
R. v. St. Jean 1035
R. v. St. Lawrence 929, 973
R. v. St. Martins 194
R. v. Samuel 789
R. v. Savidant 661, 662, 665
R. v. Schama 1162
R. v. Scopelliti 799
R. v. Scory 882, 884, 893
R. v. Scott 130, 1116
R. v. Shandro 87
R. v. Shaw 660
R. v. Shelley 1112
R. v. Silverstone 617, 623
R. v. Simpson 691, 847
R. v. Sims 15, 825, 826, 852, 853
R. v. Smith 504, 510, 824, 853, 860
R. v. Snelling 709
R. v. Snider 1061
R. v. Somers 665
R. v. Spatola 509
R. v. Spurge 1115, 1118
R. v. Steeves 997
R. v. Steinberg 527, 1000
R. v. Stoddart 1102
R. v. Straffen 842, 853
R. v. Strand Elec. Ltd. 325
R. v. Stratton 549
R. v. Suchard 1162, 1163
R. v. Sunbeam Corp. (Can.) Ltd. 1093
R. v. Sussex JJ. 58
R. v. Sutton 508
R. v. Sveinsson 159
R. v. Swanston 262
R. v. Taylor 157, 433
R. v. Thompson 403, 874, 879, 883
R. v. Tierney 813
R. v. Tilley 460
R. v. Titchner 545
R. v. Torrie 1129
R. v. Tregear 66
R. v. Truscott 99, 156
R. v. Turnbull 510
R. v. Turner 479, 1109, 1110
R. v. Van Dongen 928
R. v. Voisin 886, 894, 971
R. v. Wallwork 167
R. v. Walsh 160
R. v. Warwickshall 875, 884
R. v. Watts 135
R. v. West 62, 444, 446
R. v. Whistnart 617
R. v. Whitehead 615
R. v. Whittaker 968
R. v. Wied 276
R. v. Wilkinson 418
R. v. Williams 151
R. v. Willis 256
R. v. Wong 635, 636
R. v. Wong Chiu Kwai 875
R. v. Woodcock 436, 437

TABLE OF CASES xxiii

- R. v. Workman 422
 R. v. Wray 75, 901, 932, **980**, 989, 995,
1082
 R. v. Wyatt 837
R. v. Wysochan 274
 R. v. Yuman 1107
Repouille v. U.S. 685
 Richardson v. Mellish 386
 Richler v. R. 1161, 1162, 1163
 Rio Tinto Zinc Corp. v. Westinghouse Elec.
 Corp. 949
 Robinson v. Pennsylvania Railroad Co. 91
 Robinson v. South Australia 1065, 1068,
 1073
 Robinson v. South Australia (No. 2) 1058
Rochin v. California 974, 984, 1083
 Rogers v. Secretary of State 1080
 Rondel v. Worsley 49
 Roney v. Clearfield County Grange Mut. Fire
 Ins. Co. 23
 Rosche v. McCoy 164, 166
Rothman v. R. 901, 916, 999
 Rumping v. D.P.P. 982, 1026
 Russell v. Jackson 1013
 Russell v. Russell 1168, 1171
 Rutherford v. Richardson 312
 Ryder, Re 1014
 Ryder v. Wombwell 81

 Sadjak v. Parker-Wolverine Co. 374
St. John v. Irving Oil Co. 473
 Sankey v. R. 151, 922, 923
 Sankey v. Whitlam 1077
 Sapporo Maru v. Statue of Liberty 759
Schmidt v. R. 312
 Schnell v. B.C. Elec. Ry. 673
 School Div. of Assiniboine South v.
 Hoffer 738
 Schwartzenhauer v. R. 439
 Scott v. Sampson 801
 Selvey v. D.P.P. 75, 549
 Setak Computer Services Corp. v. Burroughs
 Business Machines Ltd. 371
 Shakotko v. Shakotko 1051
 Shandloff v. City Dairy 1193
 Shannon v. Hastings Mut. Ins. Co. 674
 Shaw v. Glen Falls Ins. Co. 551
Shawinigan Enrg. Co. v. Naud 493
 Shenton v. Tyler 1029, 1035
 Sherlock (W.E.) Ltd. v. Burnett 338
 Shipman v. Antoniadis 763
 Shorb v. Pub. Trustee 659
 Sigeareak v. R. 670
 Silver v. New York Central Ry. 287
 Simmons v. U.S. 516
 Slavutych v. Baker 1019

Smallman v. Moore 621
 Smith v. Blakey 347, 348, 353
Smith v. Smith 1132, 1135, 1138, 1140, 1142
 Smith v. Wheeler 95
 Smythe v. R. 1131
 Snyder v. Massachusetts 975
 Solicitor-General Can. v. Royal
 Comm. 1080
 Sollars v. Nevada 288
 Sornberger v. C.P.R. 732
 Spencer v. Alaska Packers Assoc. 94
 Spivack v. Spivack 1188, 1190
 Spring v. Spring 312
 State v. Beird 797
 State v. Brady 1102
 State v. Jones 797
 State v. Solomon 769
 State v. Sykes 166
 State v. Tillett 166
Stewart v. Walker 1012
 Stirland v. D.P.P. 546, 549
 Stuart v. Stuart 1132
 Sturla v. Freccia 241, 244, 383, 384
Subramaniam v. Public Prosecutor 235,
 254, 279, 633
Sugden v. Lord St. Leonards 236, 244, 403,
 405
 Summers v. Grand Trunk Ry. 1037
 Sumner & Leivesley v. John Brown &
 Co. 565
 Sunbeam Corp. (Can.) Ltd. v. R. 1146
 Sun Ins. Office v. Roy 458
 Sussex Peerage 343, 344, 346, 349
 Sutter v. Easterly 344
 Sutton v. Bell 871
 Sweitzer v. R. 75, 828, 829

 Tameshwar v. R. 743
 Tanner v. Tyler 188
 Taylor v. Witham 347, 348, 349
 Temma Realty Co. v. Ross Enterprises
 Ltd. 1100
Teper v. R. 432
 Theirlynck v. R. 445, 446
 Thibodeau v. R. 342
Thiffault v. R. 921
 Thomas v. David 521, 536
 Thomas v. Hogan 378
 Thomas v. Thomas 113
 Thompson v. R. 803, 823, 824, 826, 828,
 843, 844, 845, 853
 Thompson v. Trevanion 414, 417, 424,
 429, 432
 Thompson & Pinch v. Coulter 621, 622
Thrasyvoulos Ioannou v. Papa Christoforos
 Demetriou 381

xxiv TABLE OF CASES

- Tilley v. Tilley 173
Tobin Mfg. Co. v. Lachance 494
Toll v. C.P.R. 1037
Tombling v. Universal Bulb Co. 45
Toohey v. Metro. Police Commr. 555, **557**,
594, 633, 640, 805
Topham v. McGregor 194
Topliss v. Topliss, Re **1185**
Toronto Suburban Ry. v. Everson 747
Tremblay v. R. 1163
Tucker v. Jones 713
Tucker v. Oldbury Council 343, 345
Tuckiar v. R. 112, 1011
Tudhope v. Henderson 11
Turner v. Fletcher 91
Turner v. Louisiana 69
Tweney v. Tweney 1188, 1190
Tzagarakis v. Stevens 533
- Udy v. Hughes 730
Udy v. Stewart 169, 731
Ungaro v. R. 1161, 1162
Union Paint & Varnish Co. v. Dean 18
U.S. v. Harris 344
U.S. v. Hiss 562
U.S. v. Mammoth Oil Co. **1005**
U.S. v. Nixon 1077
U.S. v. Rapay 189
U.S. v. Reynolds 1073
U.S. v. Riccardi **186**
U.S. v. Ridling 635
U.S. v. Socony-Vacuum Oil Co. 190
U.S. v. Wade 516
- Varcoe v. Lee 655, 660, 661
Veit v. Class and Nachod Brewing Co. 23
Vetrovec v. R. **600**
Vézeau v. R. 965
Vosburgh v. Thayer 366, 368
- Walker v. R. 129, 130
Walkerton v. Erdman **297**
Walkerville Brewing Co. v. Mayrand **711**
Walmsley v. Humenick **1039**
Ward v. H.S. Pitt & Co. 343, 345, 346
Ward v. R. 910
Warkentin v. R. 602, 606
- Watkins, Re 1173
Watkinson, Re 1185
Watt v. Thomas **113**, 119, 120, 121
Watts v. Delaware Coach Co. 374
Wawanesa Mutual Ins. Co. v. Hanes 568,
569
Waxman (I.) & Sons Ltd. v. Texaco Can.
Ltd. 1049
Weeks v. U.S. 995
Weis v. Weis 375
Welstead v. Brown **595**, 1140, **1165**
Wennhak v. Morgan 1031
Westinghouse Elec. Corp. Uranium
Contracts Litigation, Re 949
Wheeler v. Le Marchant 1004, 1019
Wilband v. R. **461**, **475**, 478, 633
Wilson v. Botsford-Jenks Co. 329
Wilson v. Merry 679
Wong v. R. 927, 928, 938
Wong Pooh Yin v. Public Prosecutor 1111
Wong Sun v. U.S. 880
Woodruff v. Pennsylvania Railroad Co. **306**
Woodward v. Goulstone 244, 245, 361, 410
Woolmington v. D.P.P. **833**, **1101**, 1115,
1118, 1119, 1120, 1123, 1145
W.C.B. v. Greer 121
Worthington v. Scribner 1079, 1080
Wright v. Beckett 572
Wright v. Kerrigan 397, 398
Wright v. Mayer 1006
Wright v. R. 550, 959, 961, 963
Wright v. Tatham **265**, 273, 275, 276, 280,
281, 289
Wu v. R. 1154
- Yachuk v. Oliver Blais Co. 735
Yewin, Ex parte 522, 523, 536
Yorke v. Yorkshire Ins. Co. 458
Youlden v. London Guarantee and Accident
Co. 395
Young v. State Farm Mutual Automobile
Ins. Co. 250
Yuill v. Yuill 58, 114, 116, **660**
- Zamora, The 1058
Zeppa v. Coca-Cola Ltd. **1192**
Zwicker v. Young 540

TABLE OF STATUTES AND RULES OF COURT

Alberta	
Alberta Evidence Act, R.S.A. 1980, c. A-21,	
Section 1(a)	52, 53, 54, 56
1(a)(ii)	59
1(b)	127
3	146
4	1024
4(1)(2)	146, 173
4(3)	956
5	1171
6	951
7	952
8	1025
10	51, 492
11	613
12, 13	613, 624
15	148
16, 17	148
18	159
20(1)	149
20(2)	612
21	169
23, 24	539
25	543
26	568
27	394
28	727
29	364, 710, 727
30	364, 727, 767
31	364, 727
32	364, 710, 767
33	708
34	364, 394, 710, 767
35(1)(2)	1061
36	364, 767
38	364
39	394, 767
41	767
42	363, 767
43	724
44	364, 724
45	364, 392, 767
46	364, 767
47	364
51	308
Evidence Act, <i>see</i> Alberta Evidence Act	
Insurance Act, R.S.A. 1980, c. I-5, sections	
284, 376	1184
Judicature Act, R.S.A. 1980, c. J-1, section 3(b)	
.....	103
Jury Act, S.A. 1982, c. J-2.1, section 14	737
Marriage Act, R.S.A. 1980, c. M-6, section 20	
.....	1182
Municipal Government Act, R.S.A. 1980, c.	
M-26, sections 416-17	710
Proceedings Against the Crown Act, R.S.A.	
1980, c. P-18, section 11	1060, 1061
Rules of Court	
Rules 165-69	1048
214	308
218	71, 497
247	56
252, 253	737
255	61
261(2)	448
262	301
501, 505	103
517	737
518, 519	103
519(1)	123
Survivorship Act, R.S.A. 1980, c. S-31	1184
British Columbia	
Court of Appeal Act, S.B.C. 1982, c. 7, section	
1	103
6(1)(a), (b), (d)	103
9(1), (3), (9)	103
27	103
Crown Proceedings Act, R.S.B.C. 1979, c. 86,	
section 9	1061
Evidence Act, R.S.B.C. 1979, c. 116	
Section 2	127
3	146
4	951
5	149, 612
6	146, 173, 956, 1024
7	956, 1024
7(1)	146, 173, 613